

04 de abril de 2018

Rua Líbero Badaró, 119, Secretaria Municipal de Direitos Humanos e Cidadania –

**II Reunião Extraordinária
CONSELHO MUNICIPAL DE IMIGRANTES – CMI**

Presentes:

SOCIEDADE CIVIL		GOVERNO MUNICIPAL		DEMAIS PARTICIPANTES	
CAMI	X	Andrea Zamur (SMDHC)		Paula Miranda (SMDHC)	X
Warmis	X	Camila Breitenvieser (SMDHC)	X	Silvia Sander (ACNUR)	X
Caritas		Cleber Moreira Lopes (SMC)			
Adama Konate	X	Juliana Benvenutti de Andrade (SMC)			
Missão Paz		Breno Souza de Aguiar (SMS)			
Conectas		Lucia Helena da Silva (SMS)			
CDHIC	X	Maria Alice Zimmermann (SME)			
Assis Tavares Mendes		Elayne Fernandes Pinheiro (SME)			
PAL		Camila Felice Jorge (SMADS)			
Bibliaspa	X	Luciano dos Santos Santos (SMADS)			
CRAI/Sefras	X	Claudete Dias da Silva (SDTE)			
Cosmópolis		Luciana Gandelman (SDTE)			
Werner Regenthal		Suelma Inês Alves de Deus (SEHAB)			
Chrisner Louis		Maria do Carmo H. Morales (SEHAB)			
Clara Politi		Helio de Oliveira (PREF REGIONAIS)	X		
Louise Edimo		Denise Aparecida Bonifácio (PREF REG)			

Pauta: estratégias de mobilização e aprovação do novo calendário das eleições

Sra. Camila deu início à reunião distribuindo aos presentes os materiais gráficos que foram produzidos, e informou que a divulgação da eleição já foi realizada com o material impresso nos seguintes locais: Feira da Rua Patujú, Feira de Artesanato e Comidas Típicas Pueblo Andino, Feira da Rua Kantuta, Feira de Arte, Artesanato, Cultura e Gastronomia da Rua Coimbra e Carnaval Peruano Yunza.

Secretaria Municipal de Direitos Humanos e Cidadania

Rua Líbero Badaró, 119 – 7º andar – Centro - 01009-000 – São Paulo/SP | 55.11.3113.9644

Sra. Camila informou, ainda, que é necessário realizar a tradução do edital eleitoral e do material de divulgação e, por isso, perguntou se algum dos presentes poderia se envolver no processo de tradução.

Sra. Camila informou que existem organizações que se colocaram contrárias a realização da eleição do Conselho Municipal de Imigrantes por conta do fato de que o material ainda não foi traduzido.

Todos os presentes concordaram com a seguinte divisão das traduções:

	Idioma	Responsável
Peças de divulgação	Francês	CRAI
	Árabe	
	Inglês	ACNUR
	Espanhol	
Edital Eleitoral	Inglês	CPMig
	Espanhol	Warmis
	Francês	Bibliaspa

No que se refere aos locais de divulgação da eleição, foram colocadas as seguintes opções e organizações/pessoas que se propuseram a realizar a articulação:

Local	Responsável
Feira Persa	Bibliaspa
Feira do Leste Europeu	Vera Gers
Prefeituras Regionais	Hélio
Terminais de ônibus	CRAI
Metrô	CRAI
Secretaria do Trabalho do Estado	Vera Gers
Conferência Regional de Compatriotas Russos	Vera Gers
Consulados	CPMig
Porta do sol	Isabel
Folha da América	Mariela
DPU/DPE	CRAI
Sejusc	Vera Gers

Comitê Estadual de Refugiados	ACNUR
Universidades Cátedra	Bibliaspa/ACNUR

Além disso, Sra. Silvia se propôs a divulgar o material disponível para os parceiros da ACNUR. Nessa linha, Sra. Sávia, Sra. Isabel e Sra. Vera também disponibilizaram as instituições que representam para realizar o mesmo trabalho.

Sr. Hélio questionou se seria possível incluir o logo da SMDHC nos materiais produzidos como forma de dar mais credibilidade ao CMI. Sra. Sávia e Sra. Vera concordaram. Sra. Camila colocou que as decisões são tomadas pelo Conselho de maneira geral, e não só pela SMDHC. Por fim, todos os presentes concordaram em adicionar a seguinte informação: “Realização: Conselho Municipal de Imigrantes; Apoio: Secretaria Municipal de Direitos Humanos e Cidadania”.

Sra. Camila informou que iniciará a articulação para que o material seja impresso até antes do dia 13 de abril.

Sra. Camila sugeriu que seja realizada uma roda de conversa na SMDHC para que sejam esclarecidas eventuais dúvidas sobre o processo eleitoral. Sr. Adama colocou a possibilidade de realizar um momento no qual estarão presentes os membros do CMI, que possui como objetivo esclarecer tanto dúvidas sobre o Conselho em geral, como sobre o processo eleitoral, e que as organizações devem ser responsáveis pela convocação dos imigrantes para este momento. Sra. Vera acredita ser necessário utilizar este momento para divulgar não apenas o CMI, mas outros Conselhos nos quais também há a possibilidade de imigrantes participarem.

Sra. Camila entregou a todos duas possibilidades de calendários para serem aprovados pelos presentes. Na primeira opção, a eleição ocorrerá no dia 3 de junho, e na segunda, no dia 10 de junho, e a diferença entre eles é que a primeira opção possui duas semanas e meia de campanha eleitoral para os candidatos, e a segunda, três semanas e meia. Por maioria absoluta dos presentes, foi aprovada a segunda opção de calendário, com eleições no dia 10 de junho.

Por fim, como não houve mais nenhuma colaboração, Sra. Camila deu por encerrada a reunião.